

648100-2026 - Zadávání

Maďarsko – Vybavení hřišť – Intézményi, közterületi játszóterek korszerűsítése

OJ S 182/2026 21/09/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Dodávky - Služby

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

E-mail: murvai.laszlo@saldo.hu

Právní forma kupujícího: Veřejnoprávní subjekt

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: Intézményi, közterületi játszóterek korszerűsítése

Popis: Intézményi és közterületi játszóterek korszerűsítése a Budapest XVIII. kerületben.

Részekre történő ajánlattétel az alábbi részek tekintetében lehetséges: • 1. rész:

Intézményekben lévő játszóeszközök cseréje, valamint esési terek cseréje és javítása (rövid

EKR-elnevezés: "Intézményi játszóeszközök cseréje, esési terek") • 2. rész: Közterületi

játszótereken eszközcsere, valamint esési terek cseréje és javítása (rövid EKR-elnevezés:

"Közterületi játszóeszközök cseréje, esési terek") • 3. rész: Javítandó játszóeszközök és esési terek helyreállítása köztereken és intézményekben (rövid EKR-elnevezés: "Játszóeszközök és esési terek javítása")

Identifikátor řízení: c5e77ccd-10f9-42d5-b6df-c8c493c39869

Interní identifikátor: EKR001580792026

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

Hlavní prvky řízení: Az értékelési szempontokat lásd a hirdetmény BT-540 mezőiben (a felhívás II.2.5. pontjában).

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 37535200 Vybavení hřišť

2.1.2. Místo plnění

Poštovní adresa: XVIII. kerület

Obec: Budapest

PSČ: 1181

Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)

Země: Maďarsko

2.1.4. Obecné informace

Další informace: 1. Ajánlatkérő Kbt. 3. § 5a. pontjában meghatározott egységes, elektronikus közbeszerzési rendszer (a továbbiakban: EKR) igénybevételével folytatja le az eljárást. Eljárás-azonosító: EKR001580792026. 2. Az ajánlattevőnek az EKR-ben biztosított elektronikus úrlapon nyilatkoznia kell a Kbt. 66. § (2) és (5) bekezdésre vonatkozóan. Az ajánlattevőknek a

66. § (6) bek. szerint kell megjelölni a közbeszerzésnek azon részeit, amelynek teljesítéséhez az ajánlattevő alvállalkozót kíván igénybe venni, és ezen részek tekintetében igénybe venni kívánt - az ajánlat benyújtásakor ismert - alvállalkozókat, valamint az ajánlattevői teljesítésen belül az alvállalkozói teljesítés tervezett százalékos arányát. 3. Az 1. és 2. részre vonatkozó ajánlatban meg kell adni a megajánlott játzóeszköz gyártmányát és a típusát. 4. Csatolandó az ajánlatot aláíró képviseletre jogosult aláírási címpéldányának, vagy a 2006. évi. V. törvény 9. § (1)-(2) bekezdés szerinti aláírás mintájának elektronikus másolata. Amennyiben az ajánlatot meghatalmazott írja alá, csatolni kell a cégkivonat szerint az ajánlattevő képviseletére feljogosított tisztségviselőtől kapott teljes bizonyító erejű magánokiratba foglalt meghatalmazás egyszerű másolati példányát. 5. Folyamatban lévő cégbírósági változásbejegyzési eljárásról az EKR-ben biztosított elektronikus úrlapon kell nyilatkozni. 6. A hiánypótlás a Kbt. 71. §-a szerint biztosított. A hiánypótlás teljesítése az EKR-ben történik. 7. Ajánlatkérő a BT-750 mező szerinti alkalmassági feltételt és annak igazolását a „bronz fokozatú” minősített ajánlattevők jegyzékéhez képest az M.1. alkalmassági követelmény vonatkozásában szigorúbban határozza meg [321/2015. (X. 30.) Korm. rend. 30. § (4) bek.], ezért a „bronz fokozatú” minősített ajánlattevők jegyzékébe kerülés feltételein túl vizsgálni szükséges az alábbiakat: - Az M.1. alkalmassági követelmény esetében: az alkalmassági követelmény szigorúbb, mivel a minősített jegyzékben szereplő pénzügyi (Ft) alapú referencia helyett az Ajánlatkérő konkrét mennyiségi teljesítést ír elő. 8. Amennyiben valamely részben a nyertesnek minősített ajánlattevő visszalép, úgy az ajánlatkérő a következő legjobb ár-érték arányú ajánlatot tevővel köti meg a szerződést, amennyiben illet az összegezésben megnevez. 9. A közbeszerzési dokumentumokban megadott valamennyi határidő közép-európai (CET) idő szerint értendő. 10. Az ajánlattétel, az elszámolás és kifizetés pénzneme: magyar forint (HUF). Az ajánlatban esetlegesen devizában feltüntetett értékek átváltásánál a referenciák tekintetében pedig a teljesítés időpontjában érvényes deviza középárfolyamot kell figyelembe venni. Az ajánlatban szereplő, nem magyar forintban megadott összegek tekintetében az átszámítást tartalmazó iratot közvetlenül a kérdéses dokumentum mögé kell csatolni. 11. Az ajánlatban - az EKR-ben elérhető elektronikus úrlapon - nyilatkozni kell az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU tanácsi rendelet 5k. cikk (1) bekezdése szerinti tilalomról. 12. Az ajánlat elkészítésével és benyújtásával kapcsolatban felmerülő összes költséget, kockázatot Ajánlattevő viseli. 13. Eljárásba bevont felelős akkreditált közbeszerzési szaktanácsadó: Murvai László (lajstromszám: 01479). 14. Amennyiben az Ajánlati felhívás és az Ajánlati dokumentáció között ellentmondás/eltérés tapasztalható, úgy az Ajánlati felhívásban foglaltak az irányadók. 15. A jelen felhívásban nem szabályozott esetekben a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvénynek a hirdetmény feladásának napján hatályos előírásai az irányadók.

Právní základ:

Směrnice 2014/24/EU

2.1.5. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Maximální počet částí, při kterém může podat nabídku jeden uchazeč: 3

Smluvní podmínky:

Maximální počet částí, při kterém mohou být zakázky zadány jednomu uchazeči: 3

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Oznámení

Čistě vnitrostátní důvody pro vyloučení: Mindegyik rész tekintetében: Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, alvállalkozó, és nem vehet részt alkalmasság igazolásában olyan gazdasági

szereplő, akivel szemben a Kbt. 62. § (1) és (2) bekezdésében, valamint a Kbt. 63. § (1) bekezdés c) pontjában meghatározott kizáró okok valamelyike fenn áll. Ajánlatkérő a Kbt. 74. § (1) bek. szerint kizárja az eljárásból azt az ajánlattevőt, alvállalkozót vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő szervezetet, amely részéről a kizáró ok az eljárás során következik be. Igazolás módja (az összes kizáró ok tekintetében): A Kbt. 67. § (1) bekezdésében, valamint a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 2-7. §-aiban foglaltak alapján ajánlattevő ajánlatában köteles a kizáró okok fenn nem állása tekintetében az egységes európai közbeszerzési dokumentumba foglalt nyilatkozatát benyújtani. Az eljárás további részében a kizáró okok fenn nem állásának igazolására a Kbt. 69. § (4) - (7) bekezdései alapján az Ajánlatkérő felhívására az alábbiak szerint kerülhet sor: A Magyarországon letelepedett ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek) a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 8-9. §-a szerint nyilatkoznia kell, hogy nem tartozik a Kbt. 62.§ (1) bekezdés a), e) pontjaiban, valamint bizonyos esetekben a d.) pontjában, valamint a Kbt. 62. § (2) bekezdésében és 63. § (1) bekezdés c) pontjában meghatározott kizáró okok hatálya alá (Korm. rendelet 8. § c) pontja). Továbbá a közbeszerzési dokumentumokban megadott módon nyilatkozni kell, hogy ajánlattevő nem tartozik a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) és kc) alpontjaiban meghatározott kizáró okok hatálya alá. A nem Magyarországon letelepedett ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek) az ajánlatában a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 10-11. §-a szerint nyilatkoznia kell, hogy nem tartozik a Kbt. 62. § (1)-(2), valamint 63. § (1) bekezdés c) pontjában meghatározott kizáró okok hatálya alá. A 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 15. § (1) bekezdése szerint az ajánlattevő az alkalmasság igazolásában részt vevő alvállalkozó vagy más szervezet vonatkozásában csak az egységes európai közbeszerzési dokumentumot köteles benyújtani a Kbt. 62. § (1)-(2), valamint 63. § (1) bekezdés c) pontjában foglalt kizáró okok hiányának igazolása érdekében. A 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 15. § (2) bekezdése szerint azon alvállalkozók tekintetében, amelyek nem vesznek részt alkalmasság igazolásában az ajánlattevő a Kbt. 67. § (4) bekezdése szerinti nyilatkozatot nyújt be. A kizáró okokra és az alkalmassági követelményekre vonatkozóan a közbeszerzés megkezdését megelőzően kiállított igazolások is benyújthatóak (felhasználhatóak) mindaddig, ameddig az igazolásokban foglalt tény, illetve adat tartalma valós. Ajánlatkérő - ellenkező bizonyításig - az adat valóságtartalmát az ajánlattevő erre vonatkozó külön nyilatkozata nélkül vélelmezi. Kizáró okok tekintetében a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 14. és 16. §-a is alkalmazandó. Öntisztázás a Kbt. 64. § (1)-(2) bek. szerint lehetséges. A 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 1. § (8) bekezdése szerint több részre vonatkozó ajánlattétel esetén Ajánlatkérő nem kéri a gazdasági szereplőtől olyan nyilatkozat vagy igazolás benyújtását, amelyet ugyanazon közbeszerzési eljárás valamely része tekintetében a gazdasági szereplő már benyújtott. Ebben az esetben a gazdasági szereplő nyilatkozik arról, hogy mely rész tekintetében benyújtott nyilatkozatot vagy igazolást kéri figyelembe venni a bírálathoz.

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: Intézményi játszóeszközök cseréje, esési terek

Popis: 1. rész: Intézményekben lévő játszóeszközök cseréje, valamint esési terek cseréje és javítása Budapest XVIII. kerületében. Az eljárás tárgyát 12 intézményi helyszínen összesen 53 db játszóeszköz, ill. esési tér cseréje képezi. Részletes helyszín- és eszközlista, valamint a telepítendő játszóeszközök műszaki leírása a közbeszerzési dokumentumok részét képezi. Kizárólag az MSZ EN 1176 szabványnak - vagy azzal egyenértékű európai szabványnak - megfelelő eszköz szállítható (ajánlható). A nyertes ajánlattevőként szerződő fél köteles az eszközök leszállítására és telepítésére vállalt kötbérterhes határidőig a telepített eszközökre vonatkozóan a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bekezdése szerinti megfelelési

tanúsítványt megszerezni és átadni a Megrendelőnek. A nyertes ajánlattevő feladatát képezi továbbá a játszótér használatba vételéhez szükséges, a 2009. évi CXXXIII. törvény 3. §-a alapján kijelölt szervezet által a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bekezdése szerinti ellenőrző vizsgálat megrendelése és a 7. § (5) bekezdésében meghatározott (a használatba vételt engedélyező) jegyzőkönyv megszerzése, illetve ennek során az üzemeltető nevében történő eljárás. A leszállított eszközökre és az elvégzett munkákra minimum 60 hónapos jótállás vállalása szükséges. (Ehhez lásd még a minőségi értékelési szempontot is.) További részletek a Műszaki leírásban. Amennyiben a Műszaki leírásban márkanév/gyártmány/típus, stb. került meghatározásra, az a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 46. § (3) bekezdésének megfelelően az áru egyértelmű minőségi meghatározása érdekében került feltüntetésre. A megjelölt márkanévű termék helyett azzal egyenértékű áru is ajánlható.
Interní identifikátor: EKR001580792026/1

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 37535200 Vybavení hřišť

Další klasifikace (cpv): 39142000 Zahradní nábytek, 45112723 Krajinné úpravy dětských hřišť, 45233250 Práce na povrchové úpravě kromě silnic, 50870000 Opravy a údržba zařízení hřišť

5.1.2. Místo plnění

Poštovní adresa: XVIII. kerület

Obec: Budapest

PSČ: 1181

Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)

Země: Maďarsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 60 Dny

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Nevyžaduje se

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

Další informace: 1. A játszóeszközök leszállítására és telepítésére, valamint a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bek. szerinti megfelelési tanúsítvány átadására vonatkozó kötbérterhes határidő: maximum 60 nap (naptári napban, a szerződés aláírásától számítottan), melynél a 2. minőségi értékelési szempontban rövidebb vállalható. Továbbá ezen határidőn belül a nyertes ajánlattevőnek igazolni kell a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bekezdése szerinti ellenőrző vizsgálat elvégztetését, valamint a 7. § (5) bekezdésében meghatározott (a használatba vételt engedélyező) jegyzőkönyv megszerzését is. 2. Az ajánlatok részszempontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó és felső határa: 0-10. Pontkiosztás módszerei: - az „ajánlati ár” esetén: fordított arányosítás; - a „teljesítési határidő” esetén: fordított arányosítás; - a „jótállás” esetén: egyenes arányosítás. Pontkiosztási módszerek további részletezése a dokumentációban. 3. Ajánlatkérő jelen eljárásban nem alkalmazza a Kbt. 75. § (2) bek. e) pontját. Az eljárásban előzetes piaci konzultációra került sor. Az EPK azonosítója: EKR001598122026 Az EPK dokumentumai (összegző tájékoztató) elérhetősége: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/meginditott->

[elozetes-piaci-konzultaciok/EKR001598122026/reszletek](#) 4. Az ajánlatkérő az alternatív ajánlatok (változatok) lehetőségét kizárja.

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek
Přístup ke snižování dopadů na životní prostředí: Prevence a omezování znečištění
Kritéria zelených veřejných zakázek: Kritéria EU pro zelené veřejné zakázky

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: M.1. Az eljárásban műszaki–szakmai szempontból alkalmatlan az Ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított megelőző 3 éves időszakban legalább az alábbi referenciákkal: - 1. részre vonatkozó ajánlattétel esetén: min. 30 db, az MSZ EN 1176 szabványnak megfelelő játszóeszköz értékesítése és telepítése; /Több részre vonatkozó ajánlattétel esetén az előírt referencia-követelményeket összeadódóan kell teljesíteni, de az előírt referenciák több szerződésből is teljesíthetők./ A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (1a) bek. a) pontja szerint az Ajánlatkérő a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett szállítási referenciákat fogadja el. Igazolás módja: Az ajánlattevő az alkalmassági feltételek vonatkozásában az ajánlatban kizárólag az egységes európai közbeszerzési dokumentumba (EEKD) foglalt nyilatkozatát köteles benyújtani. Ajánlatkérő az alkalmassági követelmények előzetes igazolására nem fogadja el az EEKD IV. rész α. pontja szerinti egyszerű nyilatkozatot, ezért kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az ajánlattevő az Ajánlatkérő Kbt. 69. § szerinti felhívására köteles benyújtani a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 21. § (1) bek. a) pontja alapján az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított megelőző 3 évből a kültéri játszóeszköz értékesítésére és telepítésére vonatkozó referenciák bemutatását, megadva a teljesítés kezdő és befejező időpontját (év-hónap-nap pontossággal), a szerződést kötő felet, a szállítás tárgyát, a szállítás mennyiségét, valamint az arról szóló nyilatkozatot, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (2) bek. szerint amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az igazolásban vagy nyilatkozatban az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. Ha az alkalmasság igazolása az ajánlattevő vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet nyilatkozatával történik, a nyilatkozat tartalmazza azt is, hogy a szerződést kötő másik fél vitatja-e a teljesítés szerződésszerűségét vagy – amennyiben a gazdasági szereplő erről nyilatkozott – azt a körülményt, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége nem áll fenn. Az Ajánlatkérő Kbt. 69. § szerinti felhívására a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 22. § (1) bekezdésében meghatározott szervezet által írásban kiadott referenciaigazolás/nyilatkozat másolati példányát kell csatolni a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 22. § (2) bekezdése és a közbeszerzési dokumentumban részletezettek szerint.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: Jótállás a játszóeszközök fő tartó- és szerkezeti elemeire (min. 60 hónap, max. 120 hónap)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: A játszóeszközök leszállítására, telepítésére, az ellenőrző vizsgálat elvégzésére, és a 78/2003. GKM r. szerinti jegyzőkönyv megszerzésére vonatkozó határidő (min. 20 nap, max. 60 nap)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 20

Kritérium:

Typ: Cena

Popis: Ellenszolgáltatás (nettó, HUF)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 70

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: maďarština

Adresa zadávací dokumentace: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek**Podmínky podání:**

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: maďarština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeti (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Popis finanční záruky: Ajánlatkérő jelen közbeszerzési eljárásban ajánlati biztosítékot nem követel meg.

Lhůta pro doručení nabídek: 19/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 30 Dny

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 19/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Místo: Ajánlatok bontása elektronikus úton, az egységes Elektronikus Közbeszerzési Rendszerben történik, a Kbt. 68. § (1b) és (1c) bekezdésében rögzített módon. Az elektronikusan benyújtott ajánlatok felbontását az EKR végzi akként, hogy a bontás időpontjában a Kbt. 68. § (4)-(5) bekezdése szerinti adatok az ajánlattevők számára hozzáférhetővé válnak.

Další informace: A Kbt. 68. § (3) bekezdése és a 424/2017. (XII.19.) Korm. rendelet 15. §-a szerint.

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: 1. A szerződésben a Ptk. 6:186. § (1) bekezdése szerint kötbér kerül kikötésre a nyertes ajánlattevő érdekkörében felmerült okból történő késedelmes teljesítésre, valamint a teljesítés megghiúsulása és jogalap nélküli felmondása esetére. A kötbér részletes szabályozása a Szerződéstervezetben szerepel. 2. Jótállási biztosíték: Ajánlatkérő a jótállási időszak alatti kötelezettségekkel kapcsolatos igények biztosítékeként jótállási biztosítékot ír elő a szerződésben foglalt - általános forgalmi adó nélkül számított - teljes ellenszolgáltatás 5 %-ával megegyező mértékben. A jótállási biztosíték a Kbt. 134. § (7)

bekezdésben meghatározott módon, visszatartásként kerül biztosításra, mely a Kbt. 134. § (8) bekezdésében foglaltaknak megfelelően kiváltható a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontjában foglalt biztosítékmódozatokkal. 3. A szerződés teljesítése során a Kbt. 135. § (1) és (6) bekezdése is alkalmazandó.

Požaduje se dohoda o zachování mlčenlivosti: ne

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ano

Právní forma, kterou musí mít skupina uchazečů, které byla zadána zakázka: Több ajánlattevő közösen is tehet ajánlatot. A Kbt. 35. §-a szerint a közös ajánlattevők kötelesek maguk közül egy - a közbeszerzési eljárásban a közös ajánlattevők nevében eljárni jogosult - képviselőt megjelölni. A Lebonyolító a Kbt-ben előírt tájékoztatásokat és értesítéseket a megjelölt képviselőnek küldi meg. A közös ajánlattevők képviseletében tett minden nyilatkozatnak egyértelműen tartalmaznia kell a közös ajánlattevők megjelölését. Közös ajánlattétel esetén a vezető céget meg kell jelölni, és a közös ajánlattevőknek közös nyilatkozatban egyetemleges felelősséget kell vállalniuk. Az ajánlatban továbbá csatolni kell a Kbt. 35. § (2) bekezdése szerinti meghatalmazást tartalmazó okiratot, melynek ki kell terjednie arra, hogy a közös ajánlattevők képviseletére jogosult gazdasági szereplő az EKR-ben elektronikus úton teendő nyilatkozatok megtételekor az egyes közös ajánlattevők képviseletében eljárhat. Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) bek. rendelkezései alapján a nyertes közös ajánlattevőktől, valamint az önálló ajánlattevőtől nem követeli meg, illetve számukra nem teszi lehetővé gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozását.

Finanční ujednání: 1. Ajánlatkérő a teljesítés ellenértékét a szabályosan kiállított számla ellenében, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül, átutalással teljesíti az Eladó bankszámlájára, a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdései szerint. 2. Rész-számlázás teljesítési helyszínenként elvégzett munkák tekintetében lehetséges. 3. A teljesítési igazolás feltétele a 78/2003. (XI. 27.) GKM r. 3. § (2) bek. szerinti ellenőrző vizsgálat elvégzése, valamint a 2009. évi CXXXIII. tv. 3. §-a alapján kijelölt szervezet által a 78/2003. (XI. 27.) GKM r. 7. § (5) bek.-ben meghatározott jegyzőkönyv átadása. 4. Az ajánlattétel, az elszámolás és a kifizetések pénzneme a magyar forint (HUF). 5. Ajánlatkérő elektronikus számlákat a Kbt. 27 /A. §-a szerint fogad el. 6. Ártartási kötelezettség: az ajánlatban megajánlott árat a szerződés teljes időtartama alatt tartani kell (teljes ártartás). 7. Ajánlatkérő fizetési késedelme esetén a nyertes ajánlattevő a Ptk. 6:155. § szerinti késedelmi kamatra jogosult.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság
Informace o lhůtách pro přezkum: Jogorvoslati kérelem benyújtható a Kbt. 148. §-ban foglaltak szerint.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: SALDO Pénzügyi Tanácsadó és Informatikai Zrt.

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizace přijímající žádosti o účast: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

5.1. Část: LOT-0002

Název: Közterületi játszóeszközök cseréje, esési terek

Popis: 2. rész: Közterületi játszótérek eszközcsere, valamint esési terek cseréje és javítása Budapest XVIII. kerületében. Az eljárás tárgyát 24 közterületi helyszínen összesen 40 db játszóeszköz, ill. esési tér cseréje képezi. Részletes helyszín- és eszközlista, valamint a telepítendő játszóeszközök műszaki leírása a közbeszerzési dokumentumok részét képezi. Kizárólag az MSZ EN 1176 szabványnak - vagy azzal egyenértékű európai szabványnak - megfelelő eszköz szállítható (ajánlható). A nyertes ajánlattevőként szerződő fél köteles az eszközök leszállítására és telepítésére vállalt kötbérterhes határidőig a telepített eszközökre vonatkozóan a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bekezdése szerinti megfelelőségi tanúsítványt megszerezni és átadni a Megrendelőnek. A nyertes ajánlattevő feladatát képezi továbbá a játszótér használatba vételéhez szükséges, a 2009. évi CXXXIII. törvény 3. §-a alapján kijelölt szervezet által a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bekezdése szerinti ellenőrző vizsgálat megrendelése és a 7. § (5) bekezdésében meghatározott (a használatba vételt engedélyező) jegyzőkönyv megszerzése, illetve ennek során az üzemeltető nevében történő eljárás. A leszállított eszközökre és az elvégzett munkákra minimum 60 hónapos jótállás vállalása szükséges. (Ehhez lásd még a minőségi értékelési szempontot is.) További részletek a Műszaki leírásban. Amennyiben a Műszaki leírásban márkanev/gyártmány/típus, stb. került meghatározásra, az a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 46. § (3) bekezdésének megfelelően az áru egyértelmű minőségi meghatározása érdekében került feltüntetésre. A megjelölt márkanevű termék helyett azzal egyenértékű áru is ajánlható.

Interní identifikátor: EKR001580792026/2

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 37535200 Vybavení hřišť

Další klasifikace (cpv): 39142000 Zahradní nábytek, 45112723 Krajinné úpravy dětských hřišť, 45233250 Práce na povrchové úpravě kromě silnic, 50870000 Opravy a údržba zařízení hřišť

5.1.2. Místo plnění

Poštovní adresa: XVIII. kerület

Obec: Budapest

PSČ: 1181

Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)

Země: Maďarsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 60 Dny

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Nevyžaduje se

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

Další informace: 1. A játszóeszközök leszállítására és telepítésére, valamint a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bek. szerinti megfelelőségi tanúsítvány átadására vonatkozó

kötbérterhes határidő: maximum 60 nap (naptári napban, a szerződés aláírásától számítottan), melynél a 2. minőségi értékelési szempontban rövidebb vállalható. Továbbá ezen határidőn belül a nyertes ajánlattevőnek igazolni kell a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bekezdése szerinti ellenőrző vizsgálat elvégzését, valamint a 7. § (5) bekezdésében meghatározott (a használatba vételt engedélyező) jegyzőkönyv megszerzését is. 2. Az ajánlatok részszempontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó és felső határa: 0-10. Pontkiosztás módszerei: - az „ajánlati ár” esetén: fordított arányosítás; - a „teljesítési határidő” esetén: fordított arányosítás; - a „jótállás” esetén: egyenes arányosítás. Pontkiosztási módszerek további részletezése a dokumentációban. 3. Ajánlatkérő jelen eljárásban nem alkalmazza a Kbt. 75. § (2) bek. e) pontját. Az eljárásban előzetes piaci konzultációra került sor. Az EPK azonosítója: EKR001598122026 Az EPK dokumentumai (összegző tájékoztató) elérhetősége: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/meginditott-elozetes-piaci-konzultaciok/EKR001598122026/reszletek> 4. Az ajánlatkérő az alternatív ajánlatok (változatok) lehetőségét kizárja.

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek
Přístup ke snižování dopadů na životní prostředí: Prevence a omezování znečištění
Kritéria zelených veřejných zakázek: Kritéria EU pro zelené veřejné zakázky

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: M.1. Az eljárásban műszaki–szakmai szempontból alkalmatlan az Ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított megelőző 3 éves időszakban legalább az alábbi referenciákkal: - 2. részre vonatkozó ajánlattétel esetén: min. 20 db, az MSZ EN 1176 szabványnak megfelelő játszóeszköz értékesítése és telepítése. /Több részre vonatkozó ajánlattétel esetén az előírt referencia-követelményeket összeadódóan kell teljesíteni, de az előírt referenciák több szerződésből is teljesíthetők./ A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (1a) bek. a) pontja szerint az Ajánlatkérő a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett szállítási referenciákat fogadja el. Igazolás módja: Az ajánlattevő az alkalmassági feltételek vonatkozásában az ajánlatban kizárólag az egységes európai közbeszerzési dokumentumba (EEKD) foglalt nyilatkozatát köteles benyújtani. Ajánlatkérő az alkalmassági követelmények előzetes igazolására nem fogadja el az EEKD IV. rész α. pontja szerinti egyszerű nyilatkozatot, ezért kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az ajánlattevő az Ajánlatkérő Kbt. 69. § szerinti felhívására köteles benyújtani a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 21. § (1) bek. a) pontja alapján az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított megelőző 3 évből a kültéri játszóeszköz értékesítésére és telepítésére vonatkozó referenciák bemutatását, megadva a teljesítés kezdő és befejező időpontját (év-hónap-nap pontossággal), a szerződést kötő felet, a szállítás tárgyát, a szállítás mennyiségét, valamint az arról szóló nyilatkozatot, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (2) bek. szerint amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az igazolásban vagy nyilatkozatban az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. Ha az alkalmasság igazolása az ajánlattevő vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet nyilatkozatával történik, a nyilatkozat tartalmazza azt is, hogy a szerződést kötő másik fél vitatja-e a teljesítés szerződésszerűségét vagy – amennyiben a gazdasági szereplő erről nyilatkozott – azt a körülményt, hogy a gazdasági

szereplő szerződésszegésért való felelőssége nem áll fenn. Az Ajánlatkérő Kbt. 69. § szerinti felhívására a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 22. § (1) bekezdésében meghatározott szervezet által írásban kiadott referenciaigazolás/nyilatkozat másolati példányát kell csatolni a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 22. § (2) bekezdése és a közbeszerzési dokumentumban részletezettek szerint.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: Jótállás a játszóeszközök fő tartó- és szerkezeti elemeire (min. 60 hónap, max. 120 hónap)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: A játszóeszközök leszállítására, telepítésére, az ellenőrző vizsgálat elvégzésére, és a 78/2003. GKM r. szerinti jegyzőkönyv megszerzésére vonatkozó határidő (min. 20 nap, max. 60 nap)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 20

Kritérium:

Typ: Cena

Popis: Ellenszolgáltatás (nettó, HUF)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 70

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: maďarština

Adresa zadávací dokumentace: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: maďarština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeti (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Popis finanční záruky: Ajánlatkérő jelen közbeszerzési eljárásban ajánlati biztosítékot nem követel meg.

Lhůta pro doručení nabídek: 19/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 30 Dny

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 19/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Místo: Ajánlatok bontása elektronikus úton, az egységes Elektronikus Közbeszerzési Rendszerben történik, a Kbt. 68. § (1b) és (1c) bekezdésében rögzített módon. Az

elektronikusan benyújtott ajánlatok felbontását az EKR végzi akként, hogy a bontás időpontjában a Kbt. 68. § (4)-(5) bekezdése szerinti adatok az ajánlattevők számára hozzáférhetővé válnak.

Další informace: A Kbt. 68. § (3) bekezdése és a 424/2017. (XII.19.) Korm. rendelet 15. §-a szerint.

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: 1. A szerződésben a Ptk. 6:186. § (1) bekezdése szerint kötbér kerül kikötésre a nyertes ajánlattevő érdekkörében felmerült okból történő késedelmes teljesítésre, valamint a teljesítés megghiúsulása és jogalap nélküli felmondása esetére. A kötbér részletes szabályozása a Szerződéstervezetben szerepel. 2. Jótállási biztosíték: Ajánlatkérő a jótállási időszak alatti kötelezettségekkel kapcsolatos igények biztosítékeként jótállási biztosítékot ír elő a szerződésben foglalt - általános forgalmi adó nélkül számított - teljes ellenszolgáltatás 5 %-ával megegyező mértékben. A jótállási biztosíték a Kbt. 134. § (7) bekezdésben meghatározott módon, visszatartásként kerül biztosításra, mely a Kbt. 134. § (8) bekezdésében foglaltaknak megfelelően kiváltható a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontjában foglalt biztosítékmódoszatokkal. 3. A szerződés teljesítése során a Kbt. 135. § (1) és (6) bekezdése is alkalmazandó.

Požaduje se dohoda o zachování mlčenlivosti: ne

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ano

Právní forma, kterou musí mít skupina uchazečů, které byla zadána zakázka: Több ajánlattevő közösen is tehet ajánlatot. A Kbt. 35. §-a szerint a közös ajánlattevők kötelesek maguk közül egy - a közbeszerzési eljárásban a közös ajánlattevők nevében eljárni jogosult - képviselőt megjelölni. A Lebonyolító a Kbt-ben előírt tájékoztatásokat és értesítéseket a megjelölt képviselőnek küldi meg. A közös ajánlattevők képviseletében tett minden nyilatkozatnak egyértelműen tartalmaznia kell a közös ajánlattevők megjelölését. Közös ajánlattétel esetén a vezető céget meg kell jelölni, és a közös ajánlattevőknek közös nyilatkozatban egyetemleges felelősséget kell vállalniuk. Az ajánlatban továbbá csatolni kell a Kbt. 35. § (2) bekezdése szerinti meghatalmazást tartalmazó okiratot, melynek ki kell terjednie arra, hogy a közös ajánlattevők képviseletére jogosult gazdasági szereplő az EKR-ben elektronikus úton teendő nyilatkozatok megtételekor az egyes közös ajánlattevők képviseletében eljárhat. Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) bek. rendelkezései alapján a nyertes közös ajánlattevőktől, valamint az önálló ajánlattevőtől nem követeli meg, illetve számukra nem teszi lehetővé gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozását.

Finanční ujednání: 1. Ajánlatkérő a teljesítés ellenértékét a szabályosan kiállított számla ellenében, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül, átutalással teljesíti az Eladó bankszámlájára, a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdései szerint. 2. Rész-számlázás teljesítési helyszínenként elvégzett munkák tekintetében lehetséges. 3. A teljesítési igazolás feltétele a 78/2003. (XI. 27.) GKM r. 3. § (2) bek. szerinti ellenőrző vizsgálat elvégzettetése, valamint a 2009. évi CXXXIII. tv. 3. §-a alapján kijelölt szervezet által a 78/2003. (XI. 27.) GKM r. 7. § (5) bek.-ben meghatározott jegyzőkönyv átadása. 4. Az ajánlattétel, az elszámolás és a kifizetések pénzneme a magyar forint (HUF). 5. Ajánlatkérő elektronikus számlákat a Kbt. 27 /A. §-a szerint fogad el. 6. Ártartási kötelezettség: az ajánlatban megajánlott árat a szerződés teljes időtartama alatt tartani kell (teljes ártartás). 7. Ajánlatkérő fizetési késedelme esetén a nyertes ajánlattevő a Ptk. 6:155. § szerinti késedelmi kamatra jogosult.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság
Informace o lhůtách pro přezkum: Jogorvoslati kérelem benyújtható a Kbt. 148. §-ban foglaltak szerint.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: SALDO Pénzügyi Tanácsadó és Informatikai Zrt.

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizace přijímající žádosti o účast: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

Organizace zpracovávající nabídky: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

5.1. Část: LOT-0003

Název: Játszoeszközök és esési terek javítása

Popis: 3. rész: Javítandó játszoeszközök és esési terek helyreállítása köztereken és intézményekben Budapest XVIII. kerületében. Az eljárás tárgyát 18 helyszínen összesen 26 db játszoeszköz, ill. esési tér javítása képezi. Részletes helyszín- és eszközlista, valamint a javítási feladatok leírása a közbeszerzési dokumentumok részét képezi. A javítások eredményeképpen a játszoeszközöknek és esési tereknek meg kell felelni az MSZ EN 1176 szabványnak (vagy azzal egyenértékű európai szabványnak). A kijavított eszközökre és az elvégzett munkákra minimum 12 hónapos jótállás vállalása szükséges. (Ehhez lásd még a minőségi értékelési szempontot is.) További részletek a Műszaki leírásban. Amennyiben a Műszaki leírásban márkanév/gyártmány/típus, stb. került meghatározásra, az a 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 46. § (3) bekezdésének megfelelően az áru egyértelmű minőségi meghatározása érdekében került feltüntetésre. A megjelölt márkanévű termék helyett azzal egyenértékű áru is ajánlható.

Interní identifikátor: EKR001580792026/3

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50870000 Opravy a údržba zařízení hřišť

Další klasifikace (cpv): 39142000 Zahradní nábytek, 45112723 Krajinné úpravy dětských hřišť, 45233250 Práce na povrchové úpravě kromě silnic, 37535200 Vybavení hřišť

5.1.2. Místo plnění

Poštovní adresa: XVIII. kerület

Obec: Budapest

PSČ: 1181

Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)

Země: Maďarsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 60 Dny

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Nevyžaduje se
Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU
Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano
Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano
Další informace: 1. A játszóeszközök javítására, valamint a 78/2003. (XI. 27.) GKM rendelet 3. § (2) bek. szerinti megfelelőségi tanúsítvány átadására vonatkozó kötbérterhes határidő: maximum 50 nap (naptári napban, a szerződés aláírásától számítottan), melynél a 2. minőségi értékelési szempontban rövidebb vállalható. A nyertes ajánlattevőnek a javítások elvégzését követően írásban nyilatkozni kell, hogy a megjavított eszközök megfelelnek a MSZ EN 1176 szabványnak. 2. Az ajánlatok részszempontok szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó és felső határa: 0-10. Pontkiosztás módszerei: - az „ajánlati ár” esetén: fordított arányosítás; - a „teljesítési határidő” esetén: fordított arányosítás; - a „jótállás” esetén: egyenes arányosítás. Pontkiosztási módszerek további részletezése a dokumentációban. 3. Ajánlatkérő jelen eljárásban nem alkalmazza a Kbt. 75. § (2) bek. e) pontját. Az eljárásban előzetes piaci konzultációra került sor. Az EPK azonosítója: EKR001598122026 Az EPK dokumentumai (összegző tájékoztató) elérhetősége: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/meginditott-elozetes-piaci-konzultaciok/EKR001598122026/reszletek> 4. Az ajánlatkérő az alternatív ajánlatok (változatok) lehetőségét kizárja.

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek
Přístup ke snižování dopadů na životní prostředí: Prevence a omezování znečištění
Kritéria zelených veřejných zakázek: Kritéria EU pro zelené veřejné zakázky

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: M.1. Az eljárásban műszaki–szakmai szempontból alkalmatlan az Ajánlattevő, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított megelőző 3 éves időszakban legalább az alábbi referenciákkal: - 3. részre vonatkozó ajánlattétel esetén: min. 15 db, az MSZ EN 1176 szabványnak megfelelő játszóeszköz javítása és/vagy ütőcsillapító burkolat felújítása (szabványossági megfeleltetéssel, újraszabványosítással). /Több részre vonatkozó ajánlattétel esetén az előírt referencia-követelményeket összeadódóan kell teljesíteni, de az előírt referenciák több szerződésből is teljesíthetők./ A 321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 21. § (3a) bek. a) pontja szerint az Ajánlatkérő a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett szolgáltatási referenciákat fogadja el. Igazolás módja: Az ajánlattevő az alkalmassági feltételek vonatkozásában az ajánlatban kizárólag az egységes európai közbeszerzési dokumentumba (EEKD) foglalt nyilatkozatát köteles benyújtani. Ajánlatkérő az alkalmassági követelmények előzetes igazolására nem fogadja el az EEKD IV. rész α. pontja szerinti egyszerű nyilatkozatot, ezért kéri a formanyomtatvány IV. részében szereplő részletes információk megadását. Az ajánlattevő az Ajánlatkérő Kbt. 69. § szerinti felhívására köteles benyújtani a 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 21. § (1) bek. a) pontja alapján az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított megelőző 3 évből a kültéri játszóeszköz javítására vonatkozó referenciák bemutatását, megadva a teljesítés kezdő és befejező időpontját (év-hónap-nap pontossággal), a szerződést kötő felet, a szállítás tárgyát, a szállítás mennyiségét, valamint az arról szóló nyilatkozatot, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. A 321/2015. (X.30.) Korm. rendelet 22. § (2) bek. szerint amennyiben a teljesítés nem a szerződésnek megfelelően történt, ismertetni kell az

igazolásban vagy nyilatkozatban az eltérés okát és mértékét, valamint a gazdasági szereplő szerződésszegése esetén annak tényét, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége fennáll-e. Ha az alkalmasság igazolása az ajánlattevő vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő más szervezet nyilatkozatával történik, a nyilatkozat tartalmazza azt is, hogy a szerződést kötő másik fél vitatja-e a teljesítés szerződésszerűségét vagy – amennyiben a gazdasági szereplő erről nyilatkozott – azt a körülményt, hogy a gazdasági szereplő szerződésszegésért való felelőssége nem áll fenn. Az Ajánlatkérő Kbt. 69. § szerinti felhívására a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 22. § (1) bekezdésében meghatározott szervezet által írásban kiadott referenciaigazolás/nyilatkozat másolati példányát kell csatolni a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 22. § (2) bekezdése és a közbeszerzési dokumentumban részletezettek szerint.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: Jótállás a javítási munkákra és a megjavított játszóeszközökre (min. 12 hónap, max. 36 hónap)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: A játszóeszközök javítására, az ellenőrző vizsgálat elvégzésére, és a 78/2003. GKM r. szerinti jegyzőkönyv megszerzésére vonatkozó határidő (min. 20 nap, max. 60 nap)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 20

Kritérium:

Typ: Cena

Popis: Ellenszolgáltatás (nettó, HUF)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (body, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 70

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: maďarština

Adresa zadávací dokumentace: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: maďarština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeti (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Variety: Nepovolena

Popis finanční záruky: Ajánlatkérő jelen közbeszerzési eljárásban ajánlati biztosítékot nem követel meg.

Lhůta pro doručení nabídek: 19/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 30 Dny

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 19/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Místo: Ajánlatok bontása elektronikus úton, az egységes Elektronikus Közbeszerzési Rendszerben történik, a Kbt. 68. § (1b) és (1c) bekezdésében rögzített módon. Az elektronikusan benyújtott ajánlatok felbontását az EKR végzi akként, hogy a bontás időpontjában a Kbt. 68. § (4)-(5) bekezdése szerinti adatok az ajánlattevők számára hozzáférhetővé válnak.

Další informace: A Kbt. 68. § (3) bekezdése és a 424/2017. (XII.19.) Korm. rendelet 15. §-a szerint.

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: 1. A szerződésben a Ptk. 6:186. § (1) bekezdése szerint kötbér kerül kikötésre a nyertes ajánlattevő érdekkörében felmerült okból történő késedelmes teljesítésre, valamint a teljesítés megghiúsulása és jogalap nélküli felmondása esetére. A kötbér részletes szabályozása a Szerződéstervezetben szerepel. 2. Jótállási biztosíték: Ajánlatkérő a jótállási időszak alatti kötelezettségekkel kapcsolatos igények biztosítékeként jótállási biztosítékot ír elő a szerződésben foglalt - általános forgalmi adó nélkül számított - teljes ellenszolgáltatás 5 %-ával megegyező mértékben. A jótállási biztosíték a Kbt. 134. § (7) bekezdésben meghatározott módon, visszatartásként kerül biztosításra, mely a Kbt. 134. § (8) bekezdésében foglaltaknak megfelelően kiváltható a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontjában foglalt biztosítékmódoszatokkal. 3. A szerződés teljesítése során a Kbt. 135. § (1) és (6) bekezdése is alkalmazandó.

Požaduje se dohoda o zachování mlčenlivosti: ne

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ano

Právní forma, kterou musí mít skupina uchazečů, které byla zadána zakázka: Több ajánlattevő közösen is tehet ajánlatot. A Kbt. 35. §-a szerint a közös ajánlattevők kötelesek maguk közül egy - a közbeszerzési eljárásban a közös ajánlattevők nevében eljárni jogosult - képviselőt megjelölni. A Lebonyolító a Kbt-ben előírt tájékoztatásokat és értesítéseket a megjelölt képviselőnek küldi meg. A közös ajánlattevők képviseletében tett minden nyilatkozatnak egyértelműen tartalmaznia kell a közös ajánlattevők megjelölését. Közös ajánlattétel esetén a vezető céget meg kell jelölni, és a közös ajánlattevőknek közös nyilatkozatban egyetemleges felelősséget kell vállalniuk. Az ajánlatban továbbá csatolni kell a Kbt. 35. § (2) bekezdése szerinti meghatalmazást tartalmazó okiratot, melynek ki kell terjednie arra, hogy a közös ajánlattevők képviseletére jogosult gazdasági szereplő az EKR-ben elektronikus úton teendő nyilatkozatok megtételekor az egyes közös ajánlattevők képviseletében eljárhat. Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (8) bek. rendelkezései alapján a nyertes közös ajánlattevőktől, valamint az önálló ajánlattevőtől nem követeli meg, illetve számukra nem teszi lehetővé gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozását.

Finanční ujednání: 1. Ajánlatkérő a teljesítés ellenértékét a szabályosan kiállított számla ellenében, a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül, átutalással teljesíti az Eladó bankszámlájára, a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdései szerint. 2. Rész-számlázás teljesítési helyszínenként elvégzett munkák tekintetében lehetséges. 3. A teljesítési igazolás feltétele a 78/2003. (XI. 27.) GKM r. 3. § (2) bek. szerinti ellenőrző vizsgálat elvégzettetése, valamint a 2009. évi CXXXIII. tv. 3. §-a alapján kijelölt szervezet által a 78/2003. (XI. 27.) GKM r. 7. § (5) bek.-ben meghatározott jegyzőkönyv átadása. 4. Az ajánlattétel, az elszámolás és a kifizetések pénzneme a magyar forint (HUF). 5. Ajánlatkérő elektronikus számlákat a Kbt. 27

/A. §-a szerint fogad el. 6. Ártartási kötelezettség: az ajánlatban megajánlott árat a szerződés teljes időtartama alatt tartani kell (teljes ártartás). 7. Ajánlatkérő fizetési késedelme esetén a nyertes ajánlattevő a Ptk. 6:155. § szerinti késedelmi kamatra jogosult.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Informace o lhůtách pro přezkum: Jogorvoslati kérelem benyújtható a Kbt. 148. §-ban foglaltak szerint.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: SALDO Pénzügyi Tanácsadó és Informatikai Zrt.

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organizace přijímající žádosti o účast: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

Organizace zpracovávající nabídky: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: Városgazda XVIII. kerület Nonprofit zártkörűen működő Részvénytársaság

Registrační číslo: 12238051243

Poštovní adresa: Üllői Út 423. II/1.

Obec: Budapest

PSČ: 1181

Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)

Země: Maďarsko

Kontaktní místo: Murvai László

E-mail: murvai.laszlo@saldo.hu

Telefon: +36 12379817

Fax: +36 12379813

Internetová adresa: <https://www.varosgazda18.hu/>

Profil kupujícího: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001580792026>

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace přijímající žádosti o účast

Organizace zpracovávající nabídky

8.1. ORG-0002

Oficiální název: SALDO Pénzügyi Tanácsadó és Informatikai Zrt.

Registrační číslo: 10815018241

Poštovní adresa: Mór Utca 2-4.

Obec: Budapest

PSČ: 1135

Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)

Země: Maďarsko
Kontaktní místo: Murvai László
E-mail: kozbeszerzes@saldo.hu
Telefon: +36 12379817
Fax: +36 12379813
Internetová adresa: <https://saldo.hu/>

Úlohy této organizace:

Poskytovatel služeb v oblasti zadávání zakázek
Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

8.1. ORG-0003

Oficiální název: Közbesszerzési Hatóság Közbesszerzési Döntőbizottság
Registrační číslo: EKR SZ_40664534_2
Poštovní adresa: Riadó u. 5
Obec: Budapest
PSČ: 1026
Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)
Země: Maďarsko
E-mail: dontobizottsag@kt.hu
Telefon: +36 18828592
Fax: +36 18828593
Internetová adresa: <https://kozbeszerzes.hu>

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum
Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

8.1. ORG-0004

Oficiální název: Közbesszerzési Hatóság
Registrační číslo: EKR SZ_40664534
Poštovní adresa: Riadó utca 5.
Obec: Budapest
PSČ: 1026
Nižší územní jednotka země (NUTS): Budapest (HU110)
Země: Maďarsko
E-mail: hirdetmeny@kt.hu
Telefon: +36 18828635
Internetová adresa: <https://kozbeszerzes.hu>

Úlohy této organizace:

TED eSender

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: 53d0cb5b-9290-4f5d-a442-d03a6a3a97d0 - 02
Druh formuláře: Zadávání
Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Podtyp oznámení: 16
Datum odeslání oznámení: 18/09/2026 14:15:11 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas
Datum odeslání oznámení (eSender): 16/09/2026 23:57:02 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: maďarština

Číslo zveřejnění oznámení: 648100-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 182/2026

Datum zveřejnění: 21/09/2026